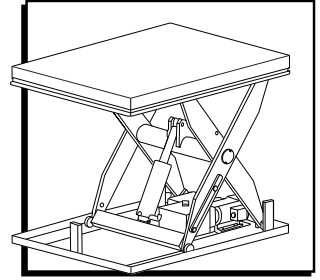


ULINE H-10646, H-10647

ELECTRIC LIFT TABLE

1-800-295-5510
uline.com

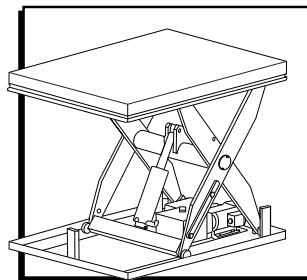
Para Español, vea páginas 2-3.
Pour le français, consulter les pages 4-5.



TROUBLESHOOTING

PROBLEM	CAUSES	RECOMMENDATIONS
Platform will not raise (pump running).	No hydraulic fluid in reservoir. Load too heavy (relief valve operating). Lowering valve held open.	Fill reservoir. Reduce load. Check lower control for malfunction. Clean and/or replace lowering solenoid.
Platform will not remain elevated.	Lower valve held open. Pump check valve not seated.	Check lower control for malfunction. Clean and/or replace lowering solenoid. Clean/repair/replace valve. Flush outlet check.
Platform will not lower.	Platform or scissor lift obstruction. Lowering valve not opening. Obstruction in flow limiting valve.	Remove obstruction or reposition lift. Clean and/or replace lowering solenoid. Flush flow limiting valves.
Platform lowers too slowly.	Lowering valve not opening completely. Obstruction in flow limiting valve(s).	Clean and/or replace lowering solenoid. Flush flow limiting valve(s).
Cylinder(s) leaking.	Cylinder seals worn or damaged. Valves, fitting or hoses loose.	Repack cylinder(s). Tighten valves, fittings or hoses.
Pump leaking.	Reservoir overfilled with oil. Hose or fitting loose.	Drain excess fluid. Tighten fittings or hoses.
Bouncing platform.	Air in hydraulic circuit.	Raise and lower platform several times to remove air and check fluid level.
Misaligned lifting lug holes.	Top may have shifted in transit.	Use rubber mallet to realign top with lifting lug holes.
Holes are misaligned on the width of the table.	Top may have shifted in transit.	Slot a crowbar between the safety border and base frame and gently shift the table to realign the holes.

If the troubleshooting section does not resolve your problem, contact Uline Customer Service at 1-800-295-5510.

**SOLUCIÓN DE PROBLEMAS**

PROBLEMA	CAUSAS	RECOMENDACIONES
La plataforma no se levanta (bomba en funcionamiento).	No hay fluido hidráulico en el depósito. Carga demasiado pesada (válvula de liberación en funcionamiento). La válvula de descenso se mantiene abierta.	Llene el depósito. Reduzca la carga. Verifique si el control inferior funciona mal. Limpie y/o reemplace el solenoide de descenso.
La plataforma no permanece elevada.	La válvula inferior se mantiene abierta. La válvula de retención de la bomba no está colocada.	Verifique si el control inferior funciona mal. Limpie y/o reemplace el solenoide de descenso. Limpie/repare/cambie la válvula. Enjuague la retención de salida.
La plataforma no baja.	Obstrucción de la plataforma o elevador de tijera. La válvula de descenso no se abre. Obstrucción en la válvula de límite de flujo.	Retire la obstrucción o vuelva a colocar el elevador. Limpie y/o reemplace el solenoide de descenso. Enjuague la(s) válvula(s) de límite de flujo.
La plataforma baja demasiado lento.	La válvula de descenso no se abre completamente. Obstrucción en la(s) válvula(s) de límite de flujo.	Limpie y/o reemplace el solenoide de descenso. Enjuague la(s) válvula(s) de límite de flujo.
Fuga del (los) cilindro(s).	Sellos de los cilindros desgastados o dañados. Válvulas, engrasadores o mangueras sueltas.	Vuelva a empaquetar el (los) cilindro(s). Apriete las válvulas, engrasadores o mangueras.
Fuga de la bomba.	Depósito lleno con exceso de aceite. Manguera o engrasador suelto.	Drene el exceso de líquido. Apriete los engrasadores o mangueras.
La plataforma rebota.	Aire en el circuito hidráulico.	Levante y baje la plataforma varias veces para remover el aire y verificar el nivel de fluido.

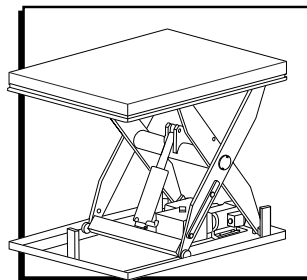
CONTINUIDAD DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSAS	RECOMENDACIONES
Cáncamos de izaje desalineados.	La cubierta puede haberse movido durante el transporte.	Utilice un mazo de caucho para realinear la cubierta con los cáncamos de izaje.
Los orificios no están alineados en el lado ancho de la mesa.	Es posible que la cubierta se moviera durante el envío.	Inserte una barreta entre el borde de seguridad y el armazón base para mover levemente la mesa y alinear los orificios.

Si no se resuelve el problema utilizando la sección de solución de problemas, comuníquese a Servicio a Clientes de Uline al 800-295-5510.

ULINE

800-295-5510
uline.mx

**DÉPANNAGE**

PROBLÈMES	CAUSES	RECOMMANDATIONS
La plateforme ne s'élève pas (pompe en marche).	Pas de liquide hydraulique dans le réservoir. Charge trop lourde (soupape de décharge actionnée). Soupape d'abaissement maintenue ouverte.	Remplissez le réservoir. Diminuez la charge. Vérifiez si la commande d'abaissement est défectueuse. Nettoyez et/ou remplacez le solénoïde d'abaissement.
La plateforme ne reste pas élevée.	Soupape d'abaissement maintenue ouverte. Clapet antiretour de la pompe mal positionné.	Vérifiez si la commande d'abaissement est défectueuse. Nettoyez et/ou remplacez le solénoïde d'abaissement. Nettoyez/réparez/remplacez le clapet. Purgez la soupape d'échappement à clapet.
La plateforme ne s'abaisse pas.	Obstruction de la plateforme ou du mécanisme en ciseaux. La soupape d'abaissement ne s'ouvre pas. Obstruction dans la soupape régulatrice du débit.	Retirez l'obstruction ou repositionnez le vérin. Nettoyez et/ou remplacez le solénoïde d'abaissement. Purgez les soupapes régulatrices du débit.
La plateforme s'abaisse trop lentement.	La soupape d'abaissement ne s'ouvre pas complètement. Obstruction dans la ou les soupapes régulatrices du débit.	Nettoyez et/ou remplacez le solénoïde d'abaissement. Purgez les soupapes régulatrices du débit.
Fuite dans le ou les vérins.	Joints du vérin usés ou endommagés. Soupapes, raccords ou tuyaux desserrés.	Réparez le ou les vérins. Serrez les soupapes, les raccords ou les tuyaux.
Fuite dans la pompe.	Réservoir débordant d'huile. Tuyau ou raccord desserrés.	Retirez l'excédent de liquide. Serrez les raccords ou les tuyaux.
Plateforme se déplaçant par à-coups.	Il y a de l'air dans le circuit hydraulique.	Levez et abaissez la table à plusieurs reprises pour évacuer l'air et vérifiez le niveau du fluide.

DÉPANNAGE SUITE

PROBLÈMES	CAUSES	RECOMMANDATIONS
Trous d'oreilles de levage mal alignés.	Le dessus s'est peut-être déplacé pendant le transport.	À l'aide d'un maillet en caoutchouc, réalignez la surface sur les trous des oreilles de levage.
Trous mal alignés sur la largeur de la table.	Le dessus s'est peut-être déplacé pendant le transport.	Insérez un pied-de-biche entre la bordure de sécurité et le cadre de base, puis déplacez doucement la table afin de réaligner les trous.

Si la section de dépannage ne peut résoudre le problème, contactez le service à la clientèle de Uline au 1 800 295-5510.

ULINE

1 800 295-5510
uline.ca